

OBAVEŠTENJE O DODATNIM INFORMACIJAMA ili ISPRAVCI GREŠKE

Po članu 53 Zakona br. 04/L-042 o Javnim Nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092

☐ Rad☐ Snabdevanje☒ Usluge

[Podsetnik: Ukoliko neka ispravka greške ili dodatna informacija dovede do radikalnih promena uslova predviđenih u originalnom obaveštenju o ugovoru sa uticajem na princip jednakog tretiranja i na cilj konkurentne nabavke, biće potreban produžetak početno predviđenih rokova]

Datum pripreme ovog obaveštenja: **07.12.2022**

Br Nabavke	632-22-14018-2-3-6
Interni br	

Ovo obaveštenje pripremljeno je na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



ČLAN I: UGOVORNI AUTORITET

I.1) IME I ADRESA UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

Službeno ime: KOMUNA E GJAKOVËS		
Poštanska adresa: Rr "Nënë Tereza"		
Grad: GJAKOVË	Poštanski kod: 50000	Mesto: Kosovo
Kontakt lice: Faton Gutaj		Telefon: 038-200-44041
Email: faton.gutaj@rks-gov.net		Faks:
Internet adresa (ako se primenjuje):		https://kk.rks-gov.net/gjakove

ČLAN II: PREDMET UGOVORA

II.1) OPIS

II.1.1) Naziv ugovora dat od strane ugovornog autoriteta: (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)

Konsultantske usluge - konsultanti za turističke informacije i prevod na engleski jezik
II.1.2) Kratak opis predmeta ugovora (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru) Konsultantske usluge - konsultanti za turističke informacije i prevod na engleski jezik
II.1.3) Klasifikacija Opšteg Rečnika Nabavke (ORN): (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru) 73200000-4

ČLAN III: POSTUPAK

III.1) VRSTA POSTUPKA

III.1.1) Vrsta postupka (kao što je određeno u originalnom obaveštenju o ugovoru)
☐ Otvoreni
☐ Ograničeni
☐ Konkurentni sa pregovorima
☒ Kvotacija cena

III.2) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

III.2.1) Datum objavljivanja originalnog obaveštenja ugovora: 07.12.2022
--

ČLAN IV: DODATNE INFORMACIJE

IV.1) OVO OBAVEŠTENJE OBUHVATA		
Ispravku ☒	Dodatne informacije ☐	
Obaveštenje o ugovoru ☒	Obaveštenje o dodeli ugovora ☐	
IV.2) INFORMACIJE KOJE TREBA DA SE ISPRAVE ILI DODAJU (ako se primenjuje; da se specifikuje mesto teksta ili datumi koji treba da se isprave ili dodaju, molimo vas uvek ponudite određene članove & broj paragrafa originalnog obaveštenja)		
IV.2.1) Modifikacija informacija ☒ originalne predate od strane Ugovornog Autoriteta	Objavljivanje na web stranici RKJN ☐ nije u skladu sa originalnim informacijama predate od strane Ugovornog Autoriteta	Obe ☐
IV.2.2) U originalnom obaveštenju ☐	U dokumentima tendera ☐	Obe ☒
IV.2.3) Tekst koji treba da se ispravi/ doda u originalnom obaveštenju (ako se primenjuje)		
Mesto teksta koji treba da se modifikuje:	Na mesto:	Je :

Afati i fundit për dorëzimin e kërkesave për sqarimin e dosjes së tenderit:	12.12.2022	13.12.2022
Afati i fundit për pranim të tenderëve	13.12.2022 13:30:00	14.12.2022 13:30:00
Takimi për hapjen e tenderëve	13.12.2022 13:30:00	14.12.2022 13:30:00
Siguria e kërkuar e ekzekutimit?*	Jo	
Afati kohor për dorëzimin e tenderëve/aplikacioneve është shkurtuar?	Jo	
A është e nevojshme siguria e tenderit?	Jo	
Kërkesat e përshtatshmërisë	Personi fizik duhet të përmbush kërkesat mbi përshtatshmërinë të ligjit nr. 04 L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin nr. 04 L-237, ligjin nr. 05 L-068 dhe ligjin nr. 05 L-092, neni 65, Një deklaratë nën betim e nënshkruar nga tenderuesi duke përdorur formularin në Aneksin 2.	
Përshtatshmëria profesionale	Personi Fizik duhet të jetë i pajisur me letërnjoftim valid të Republikës së Kosovës, Letërnjoftimit valid (kopje)	
Përshtatshmëria profesionale	Certifikata që nuk është në hetime dhe i dënuar për ndonjë vepër penale, Certifikata (kopje)	
Kapaciteti ekonomik dhe financiar	N A, N A	
Kapaciteti teknik dhe profesional	Konsulent individual – Të kenë të përfunduar Shkollimin Universitar ,Diploma universitare Bachelor me 180 Esc në fushë në gjuhë Angleze, Konsulenti individual të dëshmohet me CV të nënshkruar ,diplomë (kopje)	
Kapaciteti teknik dhe profesional	Konsulent individual duhet të ketë njohuri dhe provojë në sektorin e turizmit me organizata vendore(të ofroj dëshmi), Dëshmia e nënshkruar dhe e vetëtuar (kopje)	
Kapaciteti teknik dhe profesional	Konsulent individual duhet të ketë shkathtësi në administrat ,shkathësi kopjuterike. (të ofroj dëshmi), Dëshmi mbi shkathtësi në administrat ,shkathësi kopjuterike.	

	(kopje)
Kapaciteti teknik dhe profesional	Konsulent individual duhet të ketë shkathtësi marketing digjital . (të ofroj dëshmi), Dëshmi mbi shkathtësi në marketing digjital (kopje)

----- *(Dodajte član IV.2.3 koliko je god potrebno)* -----